

## Franckesche Stiftungen zu Halle

## Adelheid und Theodor oder Briefe über die Erziehung

Jn drei Theilen

Genlis, Stéphanie Félicité Gera, 1784

VD18 90840879

Brief 14. Die Baronin an die Frau von Ostalis.

### Nutzungsbedingungen

Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.

Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden. Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

#### Terms of use

All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downladed and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.

Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.

For reproduction requests and permissions, please contact the head of the Study Center, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Harning Michael 1, Harning 1990 (1991) (1992

faumen, ihm die, meinem Schwiegersohne bestimme ten Zimmer zu zeigen. Leben Sie wohl, haben Sie die Gute Ihre Antwort nach Turin zu addrese stren.

# Brief 14. Andrew Der

Die Baronin an die Frau von Oftalis.

Den 25sten dieses, werde ich von hier abreisen, meine liebe Tochter, und ich hoffe, wenn sie dieser Brief erhalten, so werden Sie fertig sein, Sich auf den Weg zu machen, um mich in B... zu erwarten. Die Vicomtesse meldet mir, das Gerschäste des Herrn von Limour's werde sie zwingen, die du Ende des Monats May in Paris zu bleiben; wir werden also ganz allein in B... sein, wenigstens sechs Wochen über, und ob ich gleich die wärmste Freundschaft sur die Vicomtesse habe, so kann ich doch darüber gar nicht bese sien, denn nach einer so langen Abwesenheit habe ich so viel Fragen zu thun, Ihnen so viel zu sagen!

Das Berlangen des herrn von Offalis, in Gefandschaften gebraucht zu werden, billige ich gar sehr. Er hat Berstand und Kenntniffe, spricht verschiedes ne Sprachen geläusig, hat überdies eine offene, ans genehme und able Bildung, und dieser lezte, an sich zwar unbedeutende Borzug ist einem Staarss manne, und vorzäglich einem Sefanden nicht um nothig, ber gewinnen, versöhnen und feffeln soll, welches man alles mit einem unablen, widersiehens den Meusserichen und mit steifen lintischen Sitten schwerlich bewertstelligen wird.

3d glaube, meine liebe Tochter, bag Gie mit bem Gefchente, welches Abelheid Ihnen mitbringt. Es ift eine allerliebfte dufrieben fein merben. Sammlung Zeichnungen, artiger italienifder Uris en, und eine Auswahl Schwefel Abbrute \*), wo Die Abbrite von allen ichonen Untiten finden wers ben , womit die Rabinetter Staliens gefdmuft find. Abelbeid beilit eine abnliche Sammlung , und bat folde ju ihrem Bergnugen in Kronologische Orde nung gebracht, fo baß fie in zwolf Chubladen ver-Schiedene febr volltommene Folegn aus ber Gotters geschichte, und ber griechischen und romifchen Ges foichte bat. Diefe volltommene Sammlung , toftes aber, ohne in Ordnung gebracht gu fein , gwolf ober funfgehn Louie. Dich bunte, man folte allen iuns gen Perfonen bie zeichnen tonnen, bies Wefchent machen, und babei von ihnen fordern, bag fie fo wie Abelheid alle biefe Aborute flaffifizirten, fie murben ihrer Beluftigung jugleich einen reinen gierlichen und forretten Gefchmat von Zeichnungen erlangen, murben einen richtigen Begrif von ber alten Roftume erhalten , und ihrem Webachtniffe bie merts

e) Eine Bufammenfegung, um genau bie geftochenen Steins abjubrufen.

merkwurdigften Begebenheiten aus der Mithologie und der alten Geschichte einpragen.

Dein, mein Rind, meder bie italienischen Opern, noch ihre Schauspiele, bie ich mir unende lich ichoner bachte, haben mich entzutt, fie find ger raumig, es fehlet ihnen aber an Bierlichkeit; mas Die Bergierungen anbetrift, fo buntt es mich, daß im Gangen genommen bas Derfpettivifche beffer beobachtet ift, ale bei une. Die Staliener bedienen fich febr bes Durchscheinenben, biefe Urt von Berg gierung ift blenbent, fellt aber nichts mabres bar, nichts wie es in ber Matur ift, und es fchift fich nur blos zu ben Gegenftanden aus ben Keen Dabrs chen. 3ch habe Theater gefeben, Die gros genug mas ren, einen gahlreichen Trupp, auf wirklichen Diers den figender Reuter ju faffen ; aber biefe arme Mferde. fie gingen fo angftlich auf ben Bretern, fpielten ihr re Rollen fo Schlecht, Die Reuter ritten fo tolpifch. und diefe Belben ichienen eine folche Rurcht vor bem Fallen zu haben, daß ich diefes Schaufpiel weit låcherlicher als erstaunlich fand. Sch habe verschier bene Opern gefeben, beren Dufit mir vortreffich fcbien, ob gleich im gangen Die Genen fchlecht aus: geführt, und einformig waren. Die Ochauspieler fpielen Schlecht, werben aber nicht lacherlich, Die Pringeffinnen find angezogen wie die ablen Ge= nueferinnen , fie haben ungeheure Sifchbeinrote . bie ihnen einen febr ubeln Unftand geben. Der Liebhaber und bie Geliebte ermangeln nie in den Dritter Theil. 3årts

gartlichften Geenen und in ben Rabengen fich haftig den Ruften gugutehren , vermuthlich , um feine Bers freuung zu haben, bas Dublitum lagt bie Stel. len wiederholen, welche ihm gefallen, welches nun vollends alle Taufchung aufhebt. Ich glanbe, man fann behaupten , ber Geschmat im Gingen habe in Italien die bodifte Stufe ber Bolltommenheit erreicht; alle Beiberftimmen fcheinen reigend, weil fie ftats naturlich find; man ubt fie jur Leichtigkeit im Gefange, nicht aber ben Zon ju überereiben, ober ihn mit ber Rehle ju bilben, welches faft ber Rehler aller frangofischen Sangerinnen ift. Die Stalienerinnen bingegen treiben ihre Stimme nie übers Datürliche, und maßigen fie in ber Sohe, welches ben Son eine Richtigfeit, und eine reis gende Reinheit gibt. Sich habe in Stalien verfchie-Dene pantomimifche Ballets von ber ablen Urt gefes ben, beren Erfindung und Musfuhrung volltommen mar. Das Ballet Orpheus unter andern hat mit bas meifte Bergnugen gemacht; aber in ihren tos mifchen Ballets herricht eine Plattheit, eine Unges gogenheit, die wir felbft in unfern bei Jahrmartten gegebenen Ochauspielen unausftehlich finden murs ben. Bas ihre Dufit anbetrift , fo verfichere ich Gie, baß fie in ihrer Husführung Die unfrige niche übertrift, und bag wir in den gleichstimmigen eins fallenben einen weit feinern Gefchmat haben, als Die Staliener felbft. Leben Gie wohl, liebe Tochter, wenn ich Gie febe, will ich Ihnen fagen, welche italienis